

**VACACIONES  
INFORMACIÓN  
BOLETÍN  
2020 (rev. 10/11/2020)**

**POR FAVOR LLAME A LA AGENCIA INDIVIDUAL  
PARA CONFIRMAR  
FECHAS Y HORARIOS DE LOS PROGRAMAS**

## ACCIÓN DE GRACIAS Y CENAS DE NAVIDAD

### **Blessed Sacrament Church    ACTUALIZADO PARA 2020**

259 Rutgers St. Rochester, NY 14607

Cena de Acción de Gracias: 24 de noviembre de 2020 a las 5:30 Se repartirán cenas box..

La información para Navidad se actualizará más adelante en la temporada.

Todos son bienvenidos

Llame a Mary Jo Lightholder para obtener más información: 442-5279

mjlightholder@frontiernet.net

### **Cameron Community Ministries (585) 254-2697    ACTUALIZADO PARA 2020**

48 Cameron Street

NO HAY COMIDAS ESTE AÑO POR PANDEMIA

VER LA SECCIÓN DE LA CESTA DE ALIMENTOS PARA OBTENER MÁS INFORMACIÓN

### **Central Church of Christ (585) 325-6043    ACTUALIZADO PARA 2020**

101 South Plymouth Ave

Cena de Acción de Gracias: 26 de noviembre de 2020

Cena de Navidad: llame para más información

### **Community Place of Greater Rochester (585) 288-0021    ACTUALIZADO PARA 2020**

145 Parsells Avenue

NO HAY COMIDAS ESTE AÑO POR PANDEMIA

VER LA SECCIÓN DE LA CESTA DE ALIMENTOS PARA OBTENER MÁS INFORMACIÓN

### **Faith Hope and Charity Worship Center    ACTUALIZADO PARA 2020**

44 Columbia Ave

Cena de Acción de Gracias: sábado 21 de noviembre de 2020 de 1:00 p.m. a 3:30 p.m..

Las cenas de caja se repartirán hasta agotar existencias

Todos son bienvenidos. Las mascarillas son obligatorias

Costo: ninguno

### **The Father's House Life Center    ESPERANDO ACTUALIZACIÓN**

28 Lawn Street

889-4870

Almuerzo de Navidad Sábado 21 de diciembre de 2019 11:00 AM - 1:00 PM

Ese día se regalarán manoplas, bufandas y gorros..

### **Living Word Temple of Restoration    ESPERANDO ACTUALIZACIÓN**

219 Stenson St

(585) 355-3653

Cena de Acción de Gracias

Viernes 22 de noviembre de 2019 de 7:00 p.m. a 8:30 p.m.

Costo: ninguno

Todos son bienvenidos

**Montgomery Neighborhood Center** **ESPERANDO ACTUALIZACIÓN**

10 Cady St 14608

Cena de Acción de Gracias

Lunes 11 de noviembre de 2019 12:00 p.m.hasta que se acabe la comida.

Para más información llame al 328-3380

**Open Door Mission** (585) 454-6696 **ESPERANDO ACTUALIZACIÓN**

210 West Main Street

Día de Acción de Gracias 28 de noviembre de 2019, 4:00 - 6:00 p.m.

Servicio religioso durante la cena.

Costo: ninguno

Todos son bienvenidos

**St. Peter's Kitchen** (585) 235-6511 **ESPERANDO ACTUALIZACIÓN**

cena de Acción de Gracias

Detrás de la iglesia en 681 Brown Street

Día de Acción de Gracias, 28 de noviembre de 2019, 12:00 -1: 00 PM

Día de Navidad 12:00 - 1:00 PM

Ven a la dirección anterior; reservaciones no necesarias

No llevar a cabo

Costo: ninguno

Todos son bienvenidos

## **CESTAS DE ACCIÓN DE GRACIAS**

Las siguientes agencias están aceptando solicitudes para canastas de alimentos de Acción de Gracias para familias necesitadas. Es posible que se requiera una entrevista y se les puede pedir a los clientes que presenten la siguiente documentación como prueba de elegibilidad: prueba de ingresos; identificación de cada miembro de la familia, incluido el número de seguro social; e identificación con foto del jefe de familia. Tenga en cuenta que los servicios se limitan a las áreas enumeradas. Llame a la agencia para obtener información adicional.

**Cameron Community Ministries** (585) 254-2697 **ACTUALIZADO PARA 2020**

48 Cameron Street

Canasta de comida de acción de gracias

A partir del 2 de noviembre de 2020, de 9:00 a. M. A 11:00 a. M. En persona con identificación para registrarse. Puede llamar después de las 11:00.

**Central church of Christ** (585) 325-6043 **ACTUALIZADO PARA 2020**

101 South Plymouth Ave

(FRENTE A LA IGLESIA)

Regístrese para la canasta de Acción de Gracias Miércoles 11 de noviembre de 2020 7:00 p.m.- 8:30 p.m.

**Community Place of Greater Rochester** **ESPERANDO ACTUALIZACIÓN**

(585) 288-0021

145 Parsells Avenue

**UNA VEZ REGÍSTRESE PARA ACCIÓN DE GRACIAS Y NAVIDAD**

Regístrese del 2 de octubre al 4 de noviembre de 2019 de 9-12 y 1-3 lunes..

57 Central Park, Rochester, NY 14605 o 145 Parsells Avenue, Rochester, NY 14609

Traiga identificación, comprobante de ingresos y residencia.

**Dimitri House** (585) 325-1796 **ACTUALIZADO PARA 2020**

102 North Union Street

Cestas de comida

**Todos son bienvenidos**

Llame al número anterior hasta el 1 de noviembre de 2020, de 9:00 a. M. A 4:00 p. M., De lunes a Viernes. Debe tener al menos 1 hijo menor de 17 años viviendo en el hogar; Se requiere comprobante de domicilio y número de miembros del hogar. Canastas entregadas por orden de llegada a los solicitantes calificados. Costo: ninguno

**Irondequoit Community Cupboard** (585) 336-9107 **ACTUALIZADO PARA 2020**

Cestas de comida

4275 Culver Road

Área de servicio: Irondequoit. Regístrate solo en persona.

La distribución será en el antiguo garaje de DPW en el campus del Ayuntamiento en 21 de noviembre de 2020 10 AM-11:30AM

**Memorial AME Zion Church** **ACTUALIZADO PARA 2020**

Las canastas de Acción de Gracias se entregarán a través de Beyond the Sanctuary.

Llame al (585) 512-8911 para registrarse.

**Mission Share** (585) 368-0746 **ACTUALIZADO PARA 2020**

Cestas de comida

10 Cedarfield Commons

La inscripción comienza el 1 de octubre de 2020

De martes a jueves, de 9 a. M. A 3 p. M., Venga a completar el papeleo para estar en la lista de una canasta.

Área de servicio: 14612, 14615, 14616, 14626 (residentes de Grecia) 14468 (Hilton, residentes de Parma)

**Rochester Family Mission** (585) 436-7523 **ESPERANDO ACTUALIZACIÓN**

388 Tremont Street

Inscripción a la canasta navideña 2019

Regístrese por única vez tanto para Acción de Gracias como para Navidad

Martes 15 de octubre - Jueves 17 de octubre 9:00 - 12:00 (todos los códigos postales)

Las puertas cierran a las 11:30 todos los días. Primero llegado, primero servido

Qué traer: 1. Identificación, 2. Comprobante de residencia, 3. Comprobante de ingresos

Traiga la información de cada miembro del hogar

**Si está solicitando para otra persona:**

Debe tener una carta notariada de ellos que indique:

1. Está solicitando en su nombre

2. Recogerás la canasta y / o los juguetes en su nombre.

**St. Peter's Kitchen** (585) 235-6511 **ESPERANDO ACTUALIZACIÓN**

Detrás de la iglesia en 681 Brown St.

Áreas de servicio: 14604, 14606 (área de lectura de Mt.), 14608, 14611, 14619, 2019 Inscripción en la canasta de Acción de Gracias: semana del 28 de octubre al 1 de noviembre de 2019 durante el almuerzo y la despensa de alimentos.

Por favor traiga identificación

## **CESTAS DE COMIDA Y JUGUETES DE NAVIDAD**

Las siguientes agencias están aceptando solicitudes para canastas de alimentos de Navidad y / o juguetes para familias necesitadas.

Todas las agencias requieren una entrevista y los clientes deben presentar la siguiente documentación como prueba de elegibilidad: prueba de ingresos; identificación de cada miembro de la familia, incluido el número de seguro social; e identificación con foto, comprobante de la dirección actual del jefe de familia.

No todas las agencias cubren todas las áreas de la ciudad; asegúrese de revisar cada listado para ver los códigos postales cubiertos. Para obtener información adicional, comuníquese con la agencia correspondiente al número proporcionado.

### **Baden Street Settlement**

(585) 325-4910 ex.1137 o ex.1133

**ESPERANDO ACTUALIZACIÓN**

Cestas de comida navideña y regalo. 13 Vienna St.

Sirve a E. Ridge Road (norte), Inner Loop (sur), St Paul Street (oeste), Portland Avenue / Carter Street (este); porciones de 14605, 14604 y 14621

Solicite en la dirección anterior del 14 de octubre al 13 de diciembre de 2019 de 8:30 a.m. a 1:00 p.m. y de 2:00 p.m. a 4:30 p.m., de lunes a viernes.

Traiga: identificación con foto del jefe de familia, factura actual de RG&E, hoja de presupuesto, carta de adjudicación de SSI / SSD, últimos 4 recibos de pago

### **Cameron Community Ministries** (585) 254-2697

**ACTUALIZADO PARA 2020**

48 Cameron Street

Canasta de alimentos de Navidad: a partir del 1 de diciembre de 2020 a las 9:00 a.m. en persona con identificación para registrarse. Puede llamar después de las 11:00.

### **Community Place of Greater Rochester** **ESPERANDO ACTUALIZACIÓN**

(585) 288-0021

145 Parsells Avenue

#### **UNA VEZ REGÍSTRESE PARA ACCIÓN DE GRACIAS Y NAVIDAD**

Regístrese del 2 de octubre al 4 de noviembre de 2019 de 9-12 y 1-3 lunes. - jueves

57 Central Park, Rochester, NY 14605 o 145 Parsells Avenue, Rochester, NY 14609

Traiga identificación, comprobante de ingresos y residencia.

### **Irondequoit Community Cupboard** (585) 336-9107 **ACTUALIZADO PARA 2020**

Cestas de comida

4275 Culver Road

Área de servicio: Irondequoit. Regístrate solo en persona.

**Rochester Family Mission (585) 436-7523 **ESPERANDO ACTUALIZACIÓN****

388 Tremont Street

Inscripción a la canasta navideña 2019

Regístrese por única vez tanto para Acción de Gracias como para Navidad

Martes 15 de octubre - Jueves 17 de octubre 9:00 - 12:00 (todos los códigos postales)

Qué traer: 1. Identificación, 2. Comprobante de residencia, 3. Comprobante de ingresos

**Si está solicitando para otra persona:**

Debe tener una carta notariada de ellos que indique:

1. Está solicitando en su nombre

2. Recogerás la canasta y / o los juguetes en su nombre.

Costo: ninguno, por orden de llegada.

**St. Peter's Kitchen (585) 235-6511 **ESPERANDO ACTUALIZACIÓN****

Tienda de juguetes para niños

Áreas de servicio: 14604, 14608, 14611, 14619, 14606 (área de Mt. Read)

18-22 de noviembre de 2019 durante la hora del almuerzo 12: 00-1: 00.

Por favor traiga la identificación de todos los miembros de la familia y una pieza de correo actualizada.

**SWEM Community Services (585) 235-4494 **ACTUALIZADO PARA 2020****

Cestas de comida de Navidad

350 Chili Avenue (debe llamar, no hay mensajes por favor)

Sirve a 14428, 14514, 14546, 14559, 14606, 14608, 14611, 14614, 14619, partes de 14623 (al oeste de Genesee River), 14624

Llame al número anterior entre el 1 y el 30 de noviembre de 2020

10:30 AM - 1:30 PM, de lunes a viernes (no festivos ni fines de semana)

Costo: ninguno

## **DONACIONES DE ACCIÓN DE GRACIAS, PROGRAMAS DE NAVIDAD Y REGALOS**

Quienes lo deseen pueden donar dinero, comida o juguetes a las siguientes:

### **Baden Street Settlement**

Acepta donaciones de regalos, juguetes, ropa y canastas de comida nuevos sin envolver. También se aceptan donaciones monetarias. Haga los cheques pagaderos a Baden Street Holiday Fund y envíelos por correo a 152 Baden Street, Rochester, NY 14605, Attn: Gladys Holloman o Dolores Rodriguez. Los artículos se pueden dejar de lunes a viernes, de 8:30 a. M. A 4:30 p. M. Hasta el 15 de diciembre. Para obtener más información, llame al (585) 325-4910, ext. 1132 o 1137.

### **Cameron Community Ministries**

Acepta regalos para bebés y adolescentes sin envolver. Las donaciones monetarias también son bienvenidas.

### **Catholic Charities of the Diocese of Rochester Annual Christmas Appeal**

Haga los cheques a nombre de Annual Christmas Appeal y envíelos por correo a Catholic Charities of the Diocese of Rochester, Christmas Appeal, 1150 Buffalo Road, Rochester, NY 14624. (585) 328-3210.

### **Community Place of Greater Rochester**

Acepta donaciones de ropa, juegos, juguetes, comida o dinero. Los cheques pueden hacerse a nombre de Community Place of Greater Rochester y enviarse a 57 Central Park, Rochester, NY 14605. Los artículos se pueden dejar en 145 Parsells Ave, Rochester, NY 14609 o llamar al (585) 288-0021, para obtener más información.

### **DePaul**

Buscando ayudantes de vacaciones para comprar regalos para los clientes en los programas residenciales y de tratamiento de salud mental de DePaul. Comuníquese con Amy Cavalier al (585) 719-3102 o al [acavalier@depaul.org](mailto:acavalier@depaul.org) para que se le asigne un deseo festivo que incluya el sexo, la edad y el tamaño de una persona. Las donaciones monetarias siempre son bienvenidas. Los regalos deben entregarse antes del 5 de diciembre de 2018 en 1931 Buffalo Road, Rochester, NY 14624

### **Dimitri House**

Acepta donaciones de alimentos, artículos de tocador, artículos para el hogar, ropa, suministros de oficina o dinero no perecederos. Haga los cheques pagaderos a Dimitri House y envíelos por correo a 102 North Union Street, Rochester, NY 14605. Los artículos se pueden entregar de lunes a jueves, de 9:00 a. M. A 12:00 p. M. Y de 1:00 a. M. A 5:00 p. M. También se buscan voluntarios para participar en el programa "Adopte una familia". Para obtener más información, llame al (585) 325-1796.

### **Hillside Family of Agencies**

Special Santa 2020 se verá muy diferente debido a COVID-19. Nos estamos moviendo en línea y solicitando a los donantes que visiten las listas de organizaciones benéficas de Amazon Smile, donde pueden comprar regalos para enviarlos directamente a nuestros programas. Esto limitará la cantidad de personas que se reúnen en un lugar.

Durante más de 35 años, nuestros socios comunitarios han sido el corazón y el alma de Hillside Special Santa. ¡Eso nunca ha sido más cierto que en 2020! Mantén tu firme apoyo esta temporada:

**COMPRES EN LÍNEA:** visite las listas de organizaciones benéficas de Amazon de Hillside y seleccione los juguetes y obsequios que marcarán la diferencia para nuestros jóvenes necesitados. Las listas ya están publicadas y las instrucciones completas sobre cómo proceder están disponibles ahora en [www.hillside.com/special-santa](http://www.hillside.com/special-santa).

**DIVULGUE LA PALABRA:** Ayúdenos a generar conciencia sobre este importante cambio en las comunidades a las que servimos.

¡Síguenos en Facebook, Instagram, Twitter y LinkedIn y comparte nuestras publicaciones especiales de Santa 2020 con sus redes sociales!

**DONE HOY:** Una donación directa al programa Special Santa 2020 de Hillside garantizará que todos los niños de nuestro programa reciban los obsequios que merecen, y también ayudará a cubrir los costos operativos y de personal vitales.

Para obtener más información, visite [www.hillside.com](http://www.hillside.com). Si tiene alguna pregunta, complete el formulario de contacto.

### **Rochester Family Mission**

Acepta donaciones de alimentos no perecederos y obsequios para niños. También se aceptan donaciones económicas. Los cheques deben hacerse pagaderos a Rochester Family Mission y enviarse por correo a

388 Tremont Street, Rochester, NY 14608. Para obtener más información, llame al (585) 436-7523.

**SWEM Community Services** (585) 235-4494

350 Chili Ave

Llame para recibir la lista de alimentos necesarios para hacer una canasta navideña e información sobre la entrega de la donación.

### **Third Presbyterian Church**

Acepta donaciones de alimentos no perecederos. Los artículos se pueden dejar en la oficina de la iglesia, de lunes a viernes, de 9:00 a. M. A 4:00 p. M. También se aceptan donaciones de dinero. Haga los cheques pagaderos a Third Presbyterian Church y envíelos por correo a 4 Meigs Street, Rochester, NY 14607. Para más información llame a la Rev. Lynette Sparks al (585) 271-6537, ext. 106

### **Villa of Hope Holiday Wishes Program**

Holiday Wishes 2020 comenzará después del Día de Acción de Gracias ... lo invitamos a pasar por cualquier Starbucks o sucursal de The Summit Federal Credit Union y recoger una etiqueta de deseo: ¡cada etiqueta tiene los tres deseos de un joven! Todos los obsequios sin envolver se dejan en Starbucks o The Summit Federal Credit Union donde recogió la etiqueta.

Si no puede ir a Starbucks o Summit Federal Credit Union, o si no es fanático de las compras, puede hacer fácilmente una donación segura en línea en este sitio web

<https://villaofhope.org/honors-memorials>

Para más información, llame a Jean Grover: 585-865-1550 x258



**SI NECESITA MÁS INFORMACIÓN ACERCA DE ALGUNO DE LOS PROGRAMAS  
LISTADOS, LLAME A LA AGENCIA DIRECTAMENTE.**

**POR FAVOR, NO dude en HACER FOTOCOPIAS DE ESTE BOLETÍN**

**CIRCULATION DEPARTMENT  
CENTRAL LIBRARY OF ROCHESTER  
AND MONROE COUNTY  
115 SOUTH AVENUE  
ROCHESTER, NY 14604-1896**